

EL COSTARRICENSE

Organo imparcial al servicio de la Zona Atlántica, de Turrialba y del país en general

Año II

TURRIALBA, COSTA RICA — DOMINGO 11 DE DICIEMBRE DE 1960

Nº 64

Edición de hoy: 8 páginas — Administrador: JORGE RAMIREZ VILLALOBOS — Precio del ejemplar: 25 cts.

AL PRESIDENTE ECHANDI

Movimiento de Tránsito EN TURRIALBA

Hemos sido informados en la Oficina del Inspector de Tránsito destacado en Turrialba, sobre el movimiento de vehículos motorizados en la población. Todos los sábados y domingos entran a esta ciudad 1500 carros. El Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas y su personal, tienen 200 vehículos y en el resto de la población hay casi 500 lo que nos viene a dar un gran total de 700 aproximadamente; esto viene a corroborar nuestra idea en el sentido, de la oficina de Tránsito en Turrialba, ha de estar bien montada, bien mecanizada y si fuera posible, con más de un inspector local, o un auxiliar.

DICIEMBRE

Mes consagrado a los niños, en memoria y homenaje a El Niño Dios hombre. En todos los hogares cristianos, este mes trae brisas renovadoras de paz y esperanza . . . El mundo infantil sueña con la próxima llegada del Dios Niño, a media noche, para dejar bajo su almohada, el esperado regalo.

Passa a la pág. CINCO

"A DOS PUYAS NO HAY TORO BRAVO"

Los costarricenses podemos, incluso, comérnoslo; los extranjeros, respetar en su persona a Costa Rica.

Si pretender hacer de Ud. un mártir con espinas y espuelas, como los que cual filones han a florado en nuestro predio, después de que los ínclitos ex-Presidente Jiménez Oreamuno, Acosta García y González Víquez dejaron de gobernar al hasta entonces privilegiado país, quiero repetirle la frase popular que he digerido como patriota dentro y

fuera de Costa Rica, de que "A dos puyas no hay toro bravo"; y a la que agregó: 'cuando se carece del respaldo ciudadano.

Me explico: navegan usted y la barca Tiquicia entre dos mares, dos puyas. Una, la de los que tracionan a nuestra Patria —para muchos solamente mesa de manjares— con su asonadas dentro y periferia del Parque Central; para otros, los que pregonan reiteradamente su anti-comunismo, sin átomo de solidaridad con el occidente democrá-

Passa a la pág. DOS

Diputado D. Marcial Aguiluz

Se nos indica que el diputado costarricense, de origen hondureño, don Marcial Aguiluz O., está formando junto con otros ciudadanos de idéntica ideología a la suya, un nuevo partido político.

Lamentamos que ese nuevo partido sea de una señalada tendencia a la izquierda, ideas estas,



Marcial Aguiluz

que en vez de exterminarlas, las alientan extranjeros en nuestra tierra, son en extremo perjudiciales para el progreso del país. Ejempló los vemos ahora en Cuba que el pueblo dejó de ser libre y alegre, para convertirse en un estado gobernado por grandes naciones rojas, sin progreso, con las libertades cortadas y por si fuera poco empobreciendo a grandes pasos, y donde la alegría tradicional desapareció del suelo cubano.

AQUILES CERTAD

DIRECTOR DE DIARIO
DE COSTA RICA

Desde el domingo 4 de diciembre del corriente año asumió, por disposición de la Sociedad Propietaria de Diario de Costa Rica, la dirección del decano de la prensa nacional, el escritor diplomático don Aquiles Certad, digno hijo de la Gran Patria del Libertador, nuestra hermana República de Venezuela. Aquiles Certad no solo es ampliamente conocido en América debido a su carrera diplomática (Le ha servido a Venezuela en distintos países hispano-americanos) sino que su labor intelectual intensa y fructífera ha honrado las letras nacionales de su patria.

Passa a la pág. CINCO

El Alcalde de Turrialba NUESTRO ENEMIGO

Hace tiempos, desde el nacimiento de este semanario, para ser exactos, este funcionario Judicial viene haciéndonos una campaña de desprestigio, que a la larga nos ha favorecido, pues cuando él nos ataca, el público piensa lo contrario, saben muy definitivamente quién es quién en este barrio.

Passa a la pág. SEIS

EDITORIAL

Nos hemos referido en otros números sobre la consulta que trabajadores municipales hacen a las autoridades de Trabajo, sobre si deben o no, asistir a las sesiones municipales. Nosotros seguimos pensando que los jefes de secciones o más claro los administradores de las diferentes actividades en que están divididas las labores de las corporaciones, han de ajustarse a la ley y asistir a las sesiones, conforme lo indica la de Organizaciones Municipales y el mismo Código de Trabajo en el artículo 143 "Quedarán excluidos de la limitación de la jornada de trabajo los gerentes, ADMINISTRADORES, apoderados y todos aquellos empleados que trabajan sin fiscalización superior inmediata". No obstante estas interpretaciones legales, que son bien claras, y que no dan ninguna molestia, es penoso que los trabajadores Municipales, que son los obreros de su propia comunidad, los que devengan salarios provenientes de sus mismas contribuciones, y las de sus vecinos y coterráneos, que debieran de desear que esos dineros rindan más y que se les pueda sacar el mejor resultado, ya que son los dineros del pueblo, quieren que se trabaje menos y menos cada día; es lamentable que deseen que esos dineros que paga el pueblo, a veces con tanto sacrificio, no rindan como debieran, y niegan hasta el mínimo esfuerzo en bien de la comunidad y del tesoro que tienen la obligación de rendir y hacer producir. Es sin duda alguna, una sombra roja que se va extendiendo en forma alarmante en nuestro medio, que nos hace hasta despreciar inclusive nuestros propios haberes.

Ningún empleado municipal debiera desear rendir menos por lo que reciben de paga, muy al contrario, rendir más, ya que está gastando y recibiendo como salario el esfuerzo de sus conciudadanos y por eso es nuestra protesta y nuestra zozobra, ante el rumbo que van tomando las cosas laborales.

Al Presidente Echandi...

Viene de la PRIMERA
ficio ¡no hay duda! y se estrechaban en indisoluble abrazo para socavar los cimientos de nuestra nacionalidad.

Ante esas dos "puyas" emerge del fondo de la conciencia ciudadana, costarricense ciento por ciento ¡tenía que ser así! sin poses suposiciones, el respaldo patriótico a su gestión honrada, recta e institucional. Respaldo de los buenos costarricenses con la misma composición fisiológica de los Juan Rafael Mora, Cañas, Santa María, Acosta, González

Viquez y Jiménez Oreamuno que no son, por cierto, súcubo capaz de ilusionar a Ud. falsamente, sino masa viva, de carne y hueso; pueblo con mente y corazón bien puestos, decididamente democrático a la usanza occidental.

"A Dos Puyas no hay Toro Bravo" claro está: cuando se carece del respaldo ciudadano.

Manuel Antonio Chaves Brenes

Turrialba, C. R. Nov. 24, 1960

COSTA RICA

EL CONTRABANDO Y LAS FERIAS DE MATINA

La gran cantidad de impuestos que debían de pagar las mercaderías que venían de España; las dificultades de las leyes ponían al desenvolvimiento comercial entre las mismas colonias; las deficiencias en las vías de comunicación, la escasez de productos manufacturados; los obstáculos enormes en los barcos españoles que tenía que afrontar al surcar el Atlántico y mil razones y motivos más, determinaban el alto precio de los artículos de imprescindible necesidad. Las mercaderías españolas llegaban de Omoa, en Honduras, y luego eran traídas a lomo de mula a Costa Rica. En cambio les resultaba a los vecinos de Cartago más ventajoso practicar el contrabando en las playas de Matina y Suere, a pesar del temor a los piratas. Por un precio más bajo obtenían mercaderías de mejor calidad que las españolas. Los encomenderos de Cartago compraban telas a los piratas y comerciantes que arrasaban Matina. Puede imaginarse en esa actitud una deslealtad a el Rey de España; y si se quiere, una contradicción, pero la verdad es que a no haber sido por los Buhoneros ingleses de la isla de Jamaica la vida se habría hecho aún más calamitosa. Lo curioso del caso es que los soldados, capitanes y no pocos gobernadores se hacían los zonzos, y esto cuando no participaban en la feria de Matina. Un gobernador, don Francisco Serrano de Reyna, a quien se le comprobó impulsar y aprovecharse del contrabando, fue condenado a fuerte multa, y se le degradó del cuerpo de funcionario de España. Otro, Pirie, fue acusado y perseguido con saña por los vecinos de Cartago, porque quería que se cumplieren las

PROPULSORES de

"El Costarricense"

Señores:

Administrador Propietario
Jorge Ramírez Villalobos

Redactores
Jorge Ballester Meléndez
Lic. Roberto Brenes Jiménez
M. A. Chávez Brenes

Colaboradores, señores
Prof. Omar Salazar O.
Luis Dormond Jiménez

Agente Distribuidor
Gerardo Zeledón

leyes y no se hiciera comercio ilícito. Los cartagineses, en defensa de sus intereses lo calumniaron de modo infame. Aun cuando la Real Audiencia repuso en sus funciones al gobernador, los vecinos de Cartago siguieron practicando el contrabando. Más claro aun que nuestra exposición es el siguiente fragmento tomado en un informe redactado por el visitador del Fuerte de Matina, Ingeniero don Luis Diez Navarro, dice: "En la boca de dicha barra se hacía comercio ilícito de tal suerte, que los indios jamaicanos formaban tiendas de campaña en tierra, y en ellas ponían sus géneros, y todos los vecinos de Cartago bajaban a celebrar feria, como si fuera un puesto con los requisitos y licencias necesarias. Esto se hacía dos veces al año que era a tiempo de las citadas cosechas de cacao, el que conducía a la playa para la compra de las ropas, las que introducían a la ciudad. El fuerte duró pocos años, ya que el 13 de Agosto de 1747 ingleses y sambos lo despedazaron en un santiamén, así siguió la costa sin ninguna defensa.

RADIO TURRIALBA

EN 1500 Kcs.

AHORA SI LA PUEDE ESCUCHAR CON FACILIDAD

NUEVA ADMINISTRACION, NUEVAS PLANTAS, PRIMERA EN NOTICIAS, ESCUCHELA

EL INSTITUTO DE CIENCIAS AGRICOLAS EN ACCION

EXTENSIONISTAS MAS CAPACES PARA COSTA RICA Y AMERICA

Cuando el ingeniero Carlos León Camacho, Agente de Café del Ministerio de Agricultura en Turrialba, le recomienda a un cafetalero el uso de yerbidas, él necesita que su recomendación sea bien comprendida, para que el agricultor quede convencido de que le conviene usar yerbidas.

Si el agricultor queda convencido, pero sigue usando la pala y el machete para desyerbar, la recomendación del ingeniero Camacho no tuvo el efecto deseado.

Cuando el ingeniero Isaías Rivera, Agente de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura en este cantón, le dice a un agricultor que debe sembrar en curvas de nivel, para evitar la erosión, lo que el Agente persigue es que el agricultor cambie un sistema de trabajo por otro mejor.

Si el agricultor no cambia el sistema viejo por el que le recomendó el ingeniero Rivera, el consejo fue inútil y se perdió el tiempo de los dos.

Qué queremos decir con estos dos ejemplos? Queremos decir que todos los Agentes de Extensión, en agricultura, en salubridad, en educación etc., se dirigen a la gente para transmitirle conocimientos, para provocarle nuevas actitudes y para que pongan en acción lo que se les enseña, con el objetivo de aumentar el bienestar de las personas aisladamente, y de la comunidad en

general; y que si la transmisión de mensajes no es eficiente, el objetivo no se consigue.

Los dos casos que hemos citado, son ejemplos nada más; ejemplos que pueden ocurrir tanto aquí en Turrialba como en cualquier otro lugar de América.

LAS COMUNICACIONES TIENEN QUE SER EFICIENTES

Rogelio Coto Monge, el anterior Jefe del Servicio de Intercambio Científico del Instituto de Ciencias Agrícolas, a quien todos conocemos aquí en Turrialba, enfoca así el problema de la comunicación entre el Agente de Extensión Agrícola y la gente:

—“La tarea del extensionista —dice don Rogelio— es cada día más compleja: ayuda a los agricultores de su zona a resolver problemas de cultivo, de animales, de Clubes Agrícolas, de mercados, de créditos, de nuevos productos químicos... y a veces hasta problemas familiares.

—El extensionista —agrega don Rogelio— procura alcanzar el mayor número posible de agricultores de su zona. Pero el día tiene sólo 24 horas, y él no puede estar visitando fincas todo el tiempo. Entonces organiza reuniones de agricultores y amas de casa, da demostraciones; escribe circulares; reparte boletines; proyecta películas; escribe en

los periódicos y prepara programas radiales. Está resuelto su problema? No señor, porque cada uno de esos medios de comunicación debe ser parado eficientemente. Eficiencia —termina don Rogelio— es gastar la menor cantidad posible de dinero, tiempo y esfuerzo, y aún así alcanzar el mayor número de personas con mensajes que convengan y que promuevan acciones beneficiosas para las personas y para las comunidades.”

EL PROGRAMA DE EDIESTRAMIENTO DE EXTENSIONISTAS EN COMUNICACIONES

Por lo que hemos visto, extensionistas necesitan adiestramiento para comunicar eficientemente sus enseñanzas a las personas.

Comprendiéndolo así, en 1956 el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas empezó a preparar este adiestramiento para los extensionistas de los países americanos y en febrero de 1958 estableció el Programa de Adiestramiento de Extensionistas en Comunicaciones (ADECO).

Este Programa es conocido con el nombre de ADECO, y es el resultado de un esfuerzo en el que han participado, y continúan participando, especialistas de Costa Rica y de muchos otros países americanos.

El Programa, como queda dicho, es para adiestrar a los

extensionistas americanos en el uso eficiente de las comunicaciones; pero como son tantos los extensionistas, el programa da adiestramiento a equipos por países, para que en cada país el equipo adiestrado se encargue de adiestrar a sus colegas. Es decir, el programa es una escuela de adiestradores.

EN COSTA RICA SE CELEBRO EL PRIMER CURSO DE ADECO

En enero de este año se celebró en San José el primer curso de adiestramiento para Extensionistas en Comunicaciones. El curso duró un mes y en él participaron 30 estudiantes de 6 países latinoamericanos. La enseñanza de las materias estuvo a cargo de 8 instructores, incluyendo a los costarricenses doctor Antonio Arce, don Rogelio Coto Monge, y el Padre Benjamin Núñez.

El equipo de estudiantes costarricenses estuvo integrado por el ingeniero Francisco Rojas Alvaró, y los profesores Virginia Solano, Hugo Chaves y Edgar Arias, todos Supervisores del Servicio de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura.

El buen éxito que se obtuvo de este primer curso fue una indicación firme de que el programa de ADECO contribuirá a mejorar las comunicaciones entre los Agentes de Extensión y los públicos a quienes ellos sirven.

LA CARNICERIA "EL BARRIO"

Anuncia su pronta inauguración. Esté atento
Ahora en todos los hogares se podrá comer carne refrigerada a precios sumamente rebajados de los usuales.

ASI VENDEREMOS LA CARNE:

- | | | | |
|--------------------------|------------------|-----------|------|
| ● POSTA Y HUESO A @ 0.85 | ● MANO DE PIEDRA | 2.25 | |
| ● LOMOS PRIMERA | 3.25 | ● LENGUAS | 2.40 |
| ● MOLIDA | 1.75 | | |

Tendremos carnes de cerdo todo el tiempo, chicharrones y manteca pura

Local Frente al Aserradero Ramírez.

Esté atento, colaboramos con los hogares de menores entradas

Plan de Abonamiento Intensivo en el Café

IV

QUE HACER ANTE LA CRISIS

v.—Posibles consecuencias de no hacer nada

Caso de no hacerse ningún intento para afrontar la crisis en forma integral, habrá de ocurrir necesariamente lo de siempre: los cafetaleros mejor capacitados para sus recursos económicos tratarán de mantenerse en el mercado mientras les sea posible, resignándose a una baja rentabilidad; mientras que los productores de menor resistencia o marginales tienen que abandonar o transformar sus cultivos o se verían precisados a mal vender o entregar por deudas sus fincas, produciéndose consecuentemente un grave e inconveniente fenómeno de concentración de la propiedad, con implicaciones económico-sociales que afectarían

la estructura misma de nuestro régimen democrático.

En el aspecto nacional del problema ocurriría otro tanto: el ingreso de divisas por exportación de café decaería verticalmente, en virtud de la baja en los precios internacionales del grano y por merma en el volumen de las cosechas y las exportaciones.

Las medidas que el Estado se vería precisado a tomar para conjurar el problema son previsibles, y en cualquier caso, de gran sacrificio y rigor para el país.

Es factible suponer una mayor declinación en los precios internacionales del café, como resultado del desequilibrio actual entre la producción y el consumo, esto causaría en los próximos años una merma en el volumen de las cosechas nacionales por abandono de los sistemas de cultivo vigentes. En consecuencia, no re-

sulta aventurado calcular que el ingreso nacional de divisas por concepto de exportación de café llegue a reducirse a una tercera parte de su significación actual.

A fin de medir la magnitud de las consecuencias que un desastre en los precios internacionales del grano pudiera producir sobre nues tra economía cafetalera, -dentro de un plazo más o menos largo, (y que con el propósito de ajustar su proyección a los fines del presente estudio se ha reducido al término de tres años), hemos supuesto las siguientes hipótesis:

a) se estima el volumen de la próxima cosecha (59-60) en . . . 1.000.000 de fanegas, calculándose el total del área cultivada en 90.000 manzanas, con base en un rendimiento aproximado de 11.1 fanegas por manzana y dentro de la tendencia previsible de regresión de los rendimientos (1)

Para la siguiente cosecha (60-61) hemos supuesto un descenso del (1) En la anterior estimación no se refleja francamente la disminución de precios iniciada en el año 1957.

rendimiento promedio nacional de 11.1 a 9 fanegas por manzana, lo que arroja un volumen de 810.000 fanegas. Para el año cafetalero 61-62 se preve una nueva merma en el rendimiento de 9 a 7 fanegas por manzana lo que conduce a calcular el volumen de esta cosecha en 630 fanegas; y la cosecha 62-63, siguiendo la misma tendencia de las anteriores y con base en un rendimiento promedio de 6 fanegas por manzana, quedaría reducida a 540.000 fanegas. En todos los casos sobre la misma área cultivada de 90.000 manzanas. (Consultense Anexos "A" y "D").

LIBRERIA AMADOR LIMITADA

*Desea a sus clientes y favorecedores y público en general
Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo*

RADIOS - TOCADISCOS - CEPILLOS "PHILLIPS"

COCINAS ELECTRICAS "FAST-COOK" Y "SUPER FAST-COOK"

UNICA CON LUZ EN EL HORNO.

COCINAS DE CANFIN DE UNO, DOS Y TRES QUEMADORES

MARCA "STANDARD"

BATERIAS PARA RADIO DE 500 Y 1000 HORAS.

REPUESTOS PARA RADIOS

MUEBLES CONFORTABLES PARA SALA, COMEDOR, Y DORMITORIO

Y CON QUE FACILIDADES DE PAGO

CAMARAS Y PELICULAS "KODAK"

APROVECHE NUESTRO SERVICIO DE REVELADO EN AMPLIFOTO.

RADIOS TRANSISTORES DE UNA, DOS, TRÉS Y CUATRO BANDAS

VENTILADORES "PHILIPS"

LICUADORAS Y BATIDORES

GRAN VARIEDAD DE JUGUETES

UN MAGNIFICO SURTIDO DE REVISTAS Y LIBROS

CONSULTE NUESTROS PRECIOS Y FACILIDADES DE PAGOS

Oportunidad única para el mes de diciembre: RASURADORAS "PHILIPS" de batería y corriente al precio de ₡ 100.00

Y recuerde tarde o temprano su radio será un PHILIPS porque sus ojos y oídos merecen lo mejor

Nosotros los PRODUCTORES de CAFE

Artículo 20.—Los socios y propietarios de más de un beneficio, deben declarar ante la Oficina del Café, a cual de sus beneficios y en qué proporción corresponde la entrega de su café propio.

Artículo 21.—Los beneficiados están obligados a rendir un informe quincenal a la Oficina del Café, de la cantidad de café entrada a sus patios, detallando el propio y el comprado, cantidades de café maduro y verde, y desglose por zonas en su caso. La Oficina del Café podrá ordenar las investigaciones que crea pertinentes para su constatación.

CAPITULO II

De la elaboración

Artículo 22.—La Oficina del Café, con base en estudio técnico debe determinar la capacidad máxima de elaboración normal diaria y total por cosecha para cada beneficio, en forma periódica o cuando sus instalaciones sean modificadas y así se solicite por el interesado.

Artículo 23.—El beneficiador es único responsable de la calidad del café en cuanto ésta sea afectada durante el proceso de elaboración. La merma que se opere en el precio de venta de café deteriorado por errores o deficiencias en su preparación, debe cubririrla el beneficiador, y en ningún caso podrá ser transferida a los productores en su precio de liquidación final. Igualmente el beneficiador es único responsable de las pérdidas de café por robo o destrucción.

Artículo 24.—Las firmas que operen más de un beneficio no pueden hacer cambios ni sustituciones con el café elaborado en cada patio.

Artículo 25.—La Oficina del Café determinará el sistema de empaque a que deben sujetarse las exportaciones de café, atendiendo al interés general en el prestigio, la presentación y protección del grano.

continuará

NUESTRAS VITRINAS

Luce alegre la ciudad ante la proximidad de la Navidad, los negocios establecidos y ambulantes ofrecen sus mercaderías navideñas que tanto gustan a los niños (y a los padres). No se puede negar que uno de los más y mejores surtidos es el bazar de don Rodolfo Solano Salazar, una gran exposición de muñecos animados, muñecas que en su cajita esperan a su futura dueña, bolas, pitos y tanto cosa bonita que no tenemos menos de remontarnos a años pasados cuando pegábamos la nariz a los vidrios acortando la distancia para ver lo que podía ser, que nos trajera el Niño Dios en la Noche Buena,

hoy ya padres de familia tenemos que contemplarnos en nuestros hijos y gozar nuevamente de aquella alegría que nos invadía hace ya no pocos años.

Estos y muchos otros pensamientos hemos tenido cuando vemos tantos y tan lindos juguetes donde don Rodolfo. Este negocio ha sido siempre de industria en artículos de cuero, hoy siempre hacen su monturita y otras cosas, pero la navidad empujado todo ese taller al fondo, para darle campo a tanto y tan lindos juguetes que tiene ese negocio, que será el deleite para chicos y grandes nuestra tradicional Nochebuena.

Diciembre

Viene de la PRIMERA

... Ilusiones ... Pero qué bellas ... Sus padres al proporcionarle aunque sea humildemente un pequeño juguete, cómo se llenan de honda satisfacción.

También participan con los pequeños sus amorosos padres, de ratos aunque fugaces, que resultan momento de interesante felicidad hogareña, y se transforman en reservas morales y físicas, para hacerle frente a la vida en casos de infortunio. Por si hechos desagradables tocaran a sus puertas. Cuántos hogares existirán en que los niños sueñan y los padres, sufren, porque, aunque quieran, no pueden regalarles a sus adorados hijos ni un pobre juguete? De seguro muchos ...

Para esos hogares es deber sagrado que todo cristiano les haga caridad, llevándole un poco de alegría, y por su humildad, con muy poco se llena su corazón de gozo y santidad. Esa caridad que invocamos no humilla, cuando se hace con el corazón y la bondad natural de todo seguidor de Jesucristo, Dios Niño y hombre que al nacer en un pesebre se comparó con todos los niños pobres del mundo.

Rodrigo de Triana

Aquiles Certad..

Viene de la PRIMERA

En Costa Rica el nombre de este gran venezolano está familiarizado con todas las esferas nacionales. Por lo tanto, es de esperar que al frente de Diario de Costa Rica, su labor resulte beneficiosa y positiva dentro del periodismo criollo y que él se sienta en dicho trabajo con la confianza y el afecto de todos sus colegas los cuales, estamos seguros, lo mirarán como un hermano compartiendo con ellos las arduas y responsables funciones en el cuarto poder, en que se tiene catalogada la prensa en una nación institucional. El COSTARRICENSE, ó

gano de la Zona Atlántica y en especial de Turrialba, al consignar tan honrosa designación desea al colega venezolano, pero de una indivisible América, todo éxito en sus funciones.

Sabía Ud. que...

QUE.— Guillermo Marconi inventó el telégrafo sin hilos, esto en el año 1895. Más tarde perfeccionó su invento con el sistema de ondas cortas y cooperó brillantemente al triunfo de la radiotelefonía y al desarrollo de la televisión.

TIENDA LUCKY	
70 varas al Sur de la Botica Oriental	
DISTRIBUIDORES DE KESCHIDA	
IMPORTADORA LTDA.	
JACKETS PANTALONES CAMISAS	}
ROMANO	
SAN JOSE, C. R.	

TIENDA DEL PUEBLO

NATAN HOFMAN

Ropa hecha, cobijas, pantalones, camisas, máquinas de coser, etc., precios bajos y siempre buena atención

Esq. edificio Rojas Cortés, S. A.

TIENDA PARAMOUNT

Saluda al pueblo de Turrialba y su pone a sus órdenes en toda clase de artículos para caballero y señora

ENRIQUE DACHNER

75 varas al Sur de la Botica Oriental

Noticias de la Zona Atlántica

Río Jiménez, deportivas

El domingo 27 de noviembre se llevó a cabo un interesante encuentro de fútbol entre los poderosos equipos Banfield del pueblo llamado El Hogar y Juventud Atlético de Río Jiménez. Este encuentro resultó muy interesante de principio a fin, ya que durante los primeros cuarenta y cinco minutos el marcador no marcó cifras. En la etapa complementaria fue cuando vimos mejor acoplamiento, más coraje de parte de ambos equipos, no fue sino hasta el minuto 28 cuando el extremo izquierdo Roilaño, cruzara la pelota para el centro delantero Ledezma quien marcó el primer tanto, para que dos minutos después volviera a caer la meta del Banfield, el tercero y último tanto lo consiguió Caparelli, poco después los hogaresños anotaron el tanto de la honra, terminando el encuentro con tres a uno a favor de los de Río Jiménez, Juventud Atlético. Este encuentro se realizó bajo las órdenes del deportista Félix Duar

te. Los equipos alinearon de la siguiente manera:

Los Del Hogar: Villalobos, Martínez, Palma y Vega, Calderón y Mara, atacó; Navarro, Castro, Loría, Darío y Palma. Los del Juventud: López, Reinaldo, Polin, La Vieja, Fonseca, Fermín, Denis, Vallecillo, Ledezma, Julio Fonseca y Caparelli. Después del encuentro fueron festejados los visitantes.

Agencia de Policía en
Río Jiménez

Están llegando a esa apartada e importante región los materiales para la construcción del nuevo edificio que ocupará la Agencia de Policía, ya que la actual está en las peores condiciones, resultando el señor Agente don Paulino Morales, incómodo atender a sus obligaciones, pues en el mismo edificio ha de atenderse el servicio telefónico y el de correos, deseamos que pronto se pueda inaugurar esta importante construcción.

Labor de la Cruz Roja

Hay instalado en Río Jiménez una Junta que administra y da los servicios señalados para la Cruz Roja. Este grupo de señalados ciudadanos se preocupan en todas formas por atender a sus enfermos o accidentados en la mejor manera. Siempre que estas luchas resultan pocos los dineros que se puedan recoger ante tanto gasto que demanda este ejemplar servicio, es esto un llamado a los vecinos a cooperar con ese humanitario centro.

José María Álvarez
Corresponsal

El ALCALDE..

Viene de la PRIMERA

No vamos a entrar en materia comentando los decires de este IMPORTANTISIMO JURISCONSULTO, por el respeto que los ciudadanos debemos tener a la persona representante de la ley, y en el caso personal de Róger Peralta Quirós quien es la persona que ocupa ese puesto de ALCALDE, no le diremos nada por el momento, debido a su delicado estado de salud.

Sabía Ud. que...

QUE.— el nombre más popular en nuestros pueblos es San Antonio.

DE LA COMISION DE FIESTAS JULIANAS

La comisión de Fiestas Julianas del año 1960 tiene listo su informe para presentarlo a la Municipalidad, lo que está atrasando es el pago de algunas cuentas por derechos vendidos y otros extremos que aún no han sido cubiertos por los deudores. Se les ha preguntado a la Municipalidad qué se hace con las cuentas y después de estar esta Institución exigiendo a la comisión hacer rápida entrega de cuenta, aho-

ra dice que la Comisión haga como le parezca. Resulta raro que al principio estaban tan interesados y ahora no, cosas de nuestro pueblo, que sabemos comprender. Estamos enterados que hasta contra el mal pensamiento de algunos la Comisión logró pagar todas sus cuentas dejando una buena utilidad que buena parte de ella está en manos de vecinos que no quieren ponerse al día alegando lo de siempre, excusas y más excusas. Cuando una persona, entidad o empresa se mete en un negocio y este resulta no todo lo bueno que deseáramos, hay que hacerle frente de todas maneras; es innoble y grosero pensar que si en este o aquel negocio se ha perdido o no se ganó lo que deseamos ya no hay que pagar las cuentas. Eso está pasando en algunos casos con los acreedores del Colegio de Sión que es la Institución que ha de recibir los dineros que resulten como ganancia de las Fiestas Julianas.

SEÑOR FINQUERO:

Para mejorar su hato de ganado tengo para venderle toretes enrazados Nelore,

Usted puede escoger.

ASERRADERO RAMIREZ

— Turrialba —

BALNEARIO LAS AMERICAS



JARDIN MUSICAL DE TURRIALBA

TIENE MUCHO PLACER
EN DESEAR MUY GRATAS Y FELICES VACACIONES
A PROFESORES Y ESTUDIANTES DE TURRIALBA

Los felicita por la labor cumplida esperando que para años venideros continúen con igual tesón, como hasta ahora lo hicieron

Tiene obligación la Northern Railway Company de poner orden en los Trenes

Cada vez que usamos de los servicios de esta compañía, en sus ferrocarriles, notamos la forma poco correcta que está acostumbrado el público del Atlántico a usar esos trenes. Se toma licor sin ningún control, se hacen escándalos, algunas personas en los trenes

nocturnos ocupan cuatro asientos para dormir y se niegan darle oportunidad a otros para estar sentados, pero también es alarmante la cantidad de personas que pasean de vagón a vagón, como si fuera

un parque o un lugar de recreo, importunando de esa manera a los pasajeros que se portan moderadamente. Debe esa compañía tomar medidas para que esto termine de una vez pues estas cosas hasta a-

trasan las llegadas de los trenes el pasajero que deja el vehículo no puede apearse pronto, por la cantidad de personas que se pasean en los pasajes de los carros. Es esta una mala costumbre que perjudica a todos y que debe terminar para siempre.

LAS ESPOSAS REGAÑONAS Y LA ENFERMEDAD DEL CORAZON

Un informe publicado en el "Journal American" de Nueva York el 3 de Octubre de 1959 decía: El Dr. Francisco G. Nolan, afamado especialista en enfermedades del corazón, cree que "las esposas regañonas", quizás sean responsables de una gran parte de las enfermedades del corazón entre los hombres — a saber sus esposos. El Dr. Nolan, presidente de la Fundación de la Marina para Estudios del Corazón, quien ha viajado por el Océano Pacífico para efectuar expe-

rimentos con corazones de ballena, citó el caso de un paciente al cual le estaba haciendo un cardiograma: "Por casualidad su esposa entró en el cuarto, dijo Nolan, y la aguja saltó. Me pregunto si las esposas regañonas no serán la causa de muchas de las enfermedades del corazón en los hombres. Después de todo, mucho más hombres que mujeres mueren de enfermedades coronarias. Esto da algo en qué pensar seriamente. Nolan dijo que él creía que todas las mujeres causaban tensiones en sus esposos, pero explicó: ... "Sobemos que la mayor parte de las enfermedades del corazón son causadas por tensión o irritación. Una esposa regañona causa tensión e irri-

tación. Yo sé que muchos ejecutivos prominentes padecen de enfermedades del corazón, pero, se debe esta enfermedad sólo a su trabajo? Que sabemos acerca de la vida doméstica de estos hombres? Yo creo que las esposas que mantienen a sus maridos en tensión deberían reflexionar sobre esto".

La Palabra de Dios ofrece este comentario acerca de las esposas regañonas: "Mejor es morar en un rincón de un techo que con una esposa pugnaz, aunque en una casa común." Pro. 21-9.

EL CRIMEN DE LOS ESTADOS UNIDOS

El 16 de Setiembre J. Edgar Hoover, director de la Comisión Federal de la Investigación, reveló que en los Estados Unidos se cometieron 1.500.000 crímenes graves en 1959, lo cual es un nuevo récord. Señaló que los criminales, habían cometido 69 por ciento más crímenes serios en 1959 que en 1960 y 128 por ciento más de este tipo de delito que los que se cometieron en 1940. "En la primera mitad de 1960 hubo un aumento de 9 por ciento sobre el período correspondiente a 1959, en que se estableció el récord ya indicado.

Sabía Ud. que...

QUE.— El piano fue inventado por el italiano B. Cristofori en el año 1711 lo perfeccionó Erard y Pleyel, ambos franceses.

EL MAS VELOZ SOBRE RUEDAS

El 9 de setiembre, en las Salinas Bonneville de Utah, se midió en 654.4 kilómetros por hora a través de 1.6 kilómetros la velocidad a que viajó Miguelito Thompson, manejando su auto de cuatro motores Challenger I. Esta es la velocidad más alta que ha alcanzado el hombre sobre ruedas, pero puesto que dificultades mecánicas le impidieron correr de vuelta como se requería, el récord de trece años de Juan Cobb de 634.4 kilómetros por hora, queda todavía en pie.

PERDIDAS EN ALMACENAMIENTOS

Se calcula que las pérdidas mundiales en el almacenamiento de alimentos como resultado de daños causados por ratas, insectos y hongos, llega a la cantidad de 33.000.000 de toneladas anualmente.

Para sus Zapatos donde

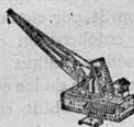
LUIS SOLIS

y Cia.
en San José

situada 50 varas al Sur de
la antigua Cañada



BAZAR Talabartería



RODOLFO SOLANO

APARTE SUS JUGUETES
CON UN PEQUEÑO ABONO



Mejores

precios y

variado
surtido



REALIZACION TOTAL DE NUESTRAS MERCADERIAS

BAZAR LA CASA

Contiguo Construcción Banco Nacional de Costa Rica

UD. HA DE SABER QUE

QUE.— En el año 55 antes de Cristo, Inglaterra fue conquistada por Julio César dándole el nombre de Britannia.

QUE.— Según cifras publicadas recientemente, hubo 526 casos de poliomielitis en los Estados Unidos hasta la tercera semana de julio, en comparación con 1203 para el mismo período de tiempo correspondiente al año 1959. La ciudad de Nueva York informó 170 casos de polio paraltico en 1959 pero solo doce casos para la mitad de julio del presente año, lo que indica que ha mermado el ataque de esa terrible enfermedad.

QUE.— Durante la semana del 17 al 26 de Julio, 200,000 acres fueron oscurecidos por fuegos forestales en el Oeste de los Estados Unidos de Norteamérica. El 24 de julio Jaime Spencer, hijo, murió de quemaduras recibidas al combatir el fuego en el sud-oeste de Washington. Fue el sexto combatiente contra el fuego que murió dentro de esa semana.

QUE.— El 16 de Julio las asociaciones de la industria de automóviles del Japon informaron que durante la primera mitad de 1960 se produjeron 199,331 unidades, lo que representaba un aumento 66.4 por ciento sobre el período correspondiente al año anterior.

AVISOS ECONOMICOS

Construcción de radios
Antenas especiales
Instalación, ajuste y reparación de receptores

Jesús Hernández Rosales
Radio - Técnico

Miembro de National Schools,
de los Angeles, California, U.S.

Para la madre, la novia, la esposa o la hija, Ud. debe siempre preferir lo MEJOR y lo mejor es una máquina de coser

SINGER

QUE.— El número actual de estudiantes de universidades y colegios de la India es 900,000, lo cual representa más

Si usted va a construir compre la madera en tuacas en el

Aserradero Ramírez

ECONOMIA

Turrialba — Apartado 79

Cada anuncio económico de este tamaño le cuesta solamente **¢ 2.50** por publicación. Informan en oficinas de

"El Costarricense"

Por solamente **¢ 2.50**, un anuncio de este tamaño.

¢ 2.50 — ¢ 2.50 — ¢ 2.50

de un aumento cuádruple desde la guerra. Cada año el número gumento por más de 50,000.

LA UNICA

MUEBLERIA
Y
TAPICERIA
DE

Marín

muebles
en abonos
y sin fiador

EL PODER DE UN HURACAN

Cada minuto un huracán típico libera energía equivalente a varios centenares de bombas de hidrógeno, y durante un período de diez días, por medio de condensar agua, libera calor igual a aproximadamente el de diez millones de bombas atómicas. Se dice que cada minuto, tal huracán absorbe alrededor de 20,000,000 de toneladas de aire, el cual aire se eleva a la parte más alta y es lanzado fuera, unos 1,192 metros arriba.

PREDOMINA LA IGNORANCIA RELIGIOSA

Según un despacho de la U. P. I., el sacerdote católico R. Hoffman informó que "la escasez de sacerdotes es todavía el problema espiritual más apremiante" de la iglesia. Dijo que "con 34 por ciento del número de católicos en el mundo, la América Latina tieneso 9.50 por ciento de los sacerdotes del mundo. Debido a que los sacerdotes son tan pocos, predomina la ignorancia religiosa.

Quiere vender, cambiar terreno; ni lo piense,

consulte a:

GUIDO DELGADO B.

Oficina de Ingeniería

APARTADO 96

TURRIALBA, C. R.



CAFE

TRIANGULO



PARA LA TRADICIONAL BEBIDA DE LOS COSTARRICENSES:
MÁS Y MEJOR CAFÉ EL BUEN CAFÉ
ATEMPERA LA SED DE ALCOHOL